

**INSIGNIA™**

# Enfriador de vino para 29 botellas

**NS-WC29SS3/NS-WC29SS3-C**

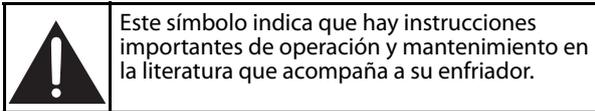
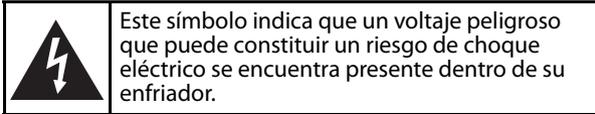


Antes de usar su producto nuevo, lea este instructivo para prevenir cualquier daño.

## Contenido

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD .....	3
Características.....	5
Contenido del paquete.....	5
Componentes.....	6
Panel con controles y pantalla .....	6
Instalación de su enfriador.....	7
Antes de usar su enfriador.....	7
Encontrar una ubicación conveniente.....	7
Nivelación del enfriador.....	8
Inversión de la puerta .....	9
Requisito de conexión a tierra .....	11
Conexión a la alimentación.....	11
Uso de su enfriador.....	12
Ajuste de la temperatura .....	12
Función de memoria .....	12
Utilización de la pantalla .....	12
Iluminación del enfriador.....	12
Uso del modo de enfriamiento rápido .....	12
Utilización de los anaqueles para vino .....	12
Organización del vino.....	13
Servido y consejos de almacenamiento.....	13
Mantenimiento de su enfriador .....	14
Limpieza del interior de su enfriador.....	14
Descongelación de su enfriador .....	14
Almacenamiento de su enfriador .....	14
Traslado su enfriador .....	15
Consejos para el ahorro de energía.....	15
Localización y corrección de fallas.....	16
Códigos de error .....	16
Especificaciones.....	20
GARANTÍA LIMITADA DE UN AÑO .....	21

# INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD



## ADVERTENCIA

- 1 Lea estas instrucciones.
- 2 Conserve estas instrucciones.
- 3 Preste atención a todas las advertencias.
- 4 Siga todas las instrucciones.
- 5 No utilice este aparato cerca del agua.
- 6 Límpielo únicamente con un paño humedecido.
- 7 No bloquee ninguna abertura de ventilación. Instale siguiendo las instrucciones del fabricante.
- 8 No instale la unidad cerca de fuentes de calor tales como radiadores, estufas u otros aparatos (por ejemplo amplificadores) que produzcan calor.
- 9 No anule el propósito de seguridad del enchufe polarizado o con conexión a tierra. Un enchufe polarizado tiene dos clavijas planas, una más ancha que la otra. Un enchufe del tipo de conexión a tierra tiene dos espigas y una tercera clavija de tierra. La clavija plana o tercera clavija se proporciona para su seguridad. Si el enchufe proporcionado no entra en el tomacorriente, consulte con un electricista para reemplazar el tomacorriente obsoleto.
- 10 Evite caminar sobre el cable de alimentación o que éste sea aplastado especialmente en los enchufes, los tomacorrientes y el punto donde éste sale del aparato.
- 11 No utilice cables de extensión ni adaptadores sin conexión a tierra (de dos clavijas).
- 12 Desconecte este aparato durante tormentas eléctricas o cuando no lo vaya a utilizar por un período largo de tiempo.

- 13 Asegúrese de que la alimentación de CA disponible coincida con los requisitos de voltaje de este aparato.
- 14 No manipule el enchufe con las manos mojadas. De hacerlo puede resultar en un choque eléctrico.
- 15 Desconecte el cable de alimentación sujetando el enchufe, nunca tirando del cable.
- 16 No encienda o apague el aparato al conectar o desconectar el cable de alimentación.
- 17 Apague el aparato antes de desconectarlo.
- 18 Remita todas las reparaciones a personal de servicio calificado. Es necesario reparar el aparato cuando ha sufrido cualquier tipo de daño, como cuando se ha dañado el cable de alimentación o el enchufe, o se han derramado líquidos u objetos han caído dentro del aparato, o el aparato ha sido expuesto a la lluvia o humedad, cuando éste no funciona normalmente o cuando se ha caído.
- 19 Para reducir el riesgo de incendio o choque eléctrico, no exponga este aparato a la lluvia o la humedad, goteo o salpicaduras y no coloque objetos llenos de líquidos sobre el apartado.



## ADVERTENCIA

- Este aparato está destinado a ser utilizado en aplicaciones domésticas y similares, tales como el área de cocina del personal en tiendas, oficinas y otros entornos laborales; casas de campo y por clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial; casas de huéspedes; abastecimientos y aplicaciones similares no comerciales
- Este electrodoméstico no está diseñado para ser utilizado por personas con discapacidades físicas, sensoriales o mentales (incluidos niños) o con falta de experiencia y conocimiento, a menos que sean supervisados o instruidos acerca del uso del aparato por una persona responsable de su seguridad.
- Los niños deberían ser supervisados para asegurar que no juegan con el aparato.
- Si el cable de alimentación está dañado, tendrá que estar reemplazado por el fabricante, su agente de servicio técnico o una persona igualmente calificada con el fin de evitar cualquier peligro.
- No almacene sustancias explosivas, tales como latas de aerosol con un gas propulsor inflamable en este electrodoméstico
- El aparato debe desenchufarse después de su uso y antes de realizar el mantenimiento del mismo.
- **ADVERTENCIA:** Mantenga las aberturas de ventilación del aparato en un lugar o en una estructura integrada sin obstrucciones.
- **ADVERTENCIA:** No utilice dispositivos mecánicos u otros medios para acelerar el proceso de descongelación, que no sean los recomendados por el fabricante.
- **ADVERTENCIA:** No dañe el circuito de refrigeración.



**WARNING:** risk of fire/  
flammable materials

- **ADVERTENCIA:** No utilice aparatos eléctricos en el interior del compartimento del enfriador, a menos que sean del tipo recomendados por el fabricante.
- **ADVERTENCIA:** Deseche el enfriador únicamente de acuerdo con los reglamentos locales. Utiliza gas de soplado y refrigerante inflamables.
- **ADVERTENCIA:** Al colocar el aparato, asegúrese de que el cable de alimentación no quede atrapado o dañado.
- **ADVERTENCIA:** No coloque varios tomacorriente portátiles o fuentes de alimentación portátiles en la parte posterior del aparato.
- No utilice cables de extensión o adaptadores sin conexión a tierra de dos clavijas.
- **ADVERTENCIA:** Riesgo de entrapamiento para los niños. Antes de desechar su enfriador viejo:
  - Retire la puerta.
  - Deje los anaqueles en su lugar para impedir que los niños puedan meterse fácilmente dentro de la unidad.
- El enfriador debe desconectarse de la fuente de alimentación eléctrica antes de intentar la instalación de cualquier accesorios.
- El refrigerante y el material espumante de ciclopentano utilizados para el aparato son inflamables. Por lo tanto, al desechar el aparato, debe mantenerse alejado de cualquier fuente de fuego y ser recuperado por una empresa de recuperación especial con la calificación correspondiente, a fin de evitar daños al medio ambiente o cualquier otro perjuicio.
- Las puertas o tapas provistas de cerraduras y llaves deben mantenerse fuera del alcance de los niños y no en las proximidades del aparato frigorífico, para evitar que los niños se queden encerrados en su interior.
- **ADVERTENCIA:** Para evitar un peligro debido a la inestabilidad del equipo, debe fijarse de acuerdo con las instrucciones.

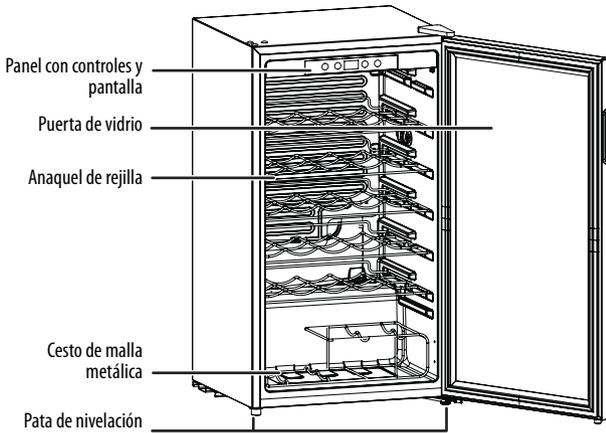
## Características

- La capacidad de 29 botellas, de 0,09 m<sup>3</sup> (3.2 pies<sup>3</sup>), mantiene su vino favorito 5 a 18 °C (41 a 64 °F) en un rango de temperatura que ayuda a preservar el sabor de su vino
- 
- Cinco anaqueles cromados extraíbles le ofrecen opciones de almacenamiento adicionales
- Los controles táctiles con pantalla LED son claros y fáciles de usar
- La iluminación interior blanca le ayuda a encontrar su vino incluso en una habitación oscura
- La puerta reversible y las patas ajustables ofrecen opciones de colocación flexibles
- El acabado de acero inoxidable eterno se adapta a cualquier decoración
- Se combina con el enfriador de bebidas de 115 latas Insignia (modelo NS-BC115SS3, que se vende por separado) para crear una solución completa para las bebidas

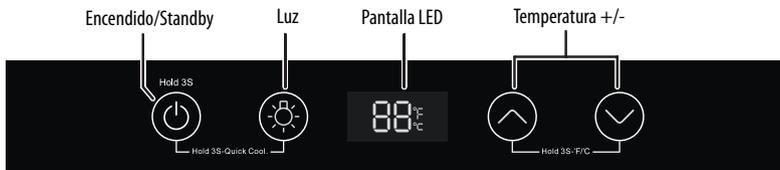
## Contenido del paquete

- Enfriador de vino para 29 botellas
- *Guía del usuario*

## Componentes



## Panel con controles y pantalla



BOTÓN	FUNCIÓN
	Mantenga presionado durante tres segundos para encender o apagar su enfriador.
	Presione para encender o apagar la luz interior.
	Presione para aumentar la temperatura en un grado.
	Presione para bajar la temperatura en un grado.
	Mantenga presionado ambos botones al mismo tiempo durante tres segundos para activar el enfriamiento rápido ("Quick Cool").
	Mantenga presionado ambos botones al mismo tiempo durante tres segundos para cambiar entre Fahrenheit y Celsius.

### Notas:

- Toque ligeramente el panel de control al presionar los botones.
- Para evitar de rayar el panel de control, no lo toque con objetos afilados.

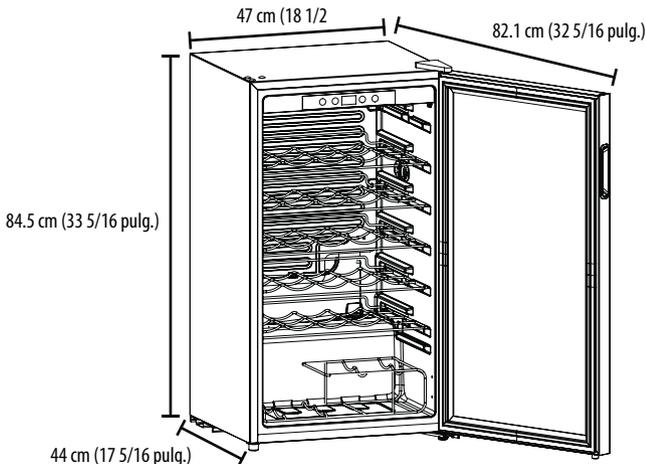
## Instalación de su enfriador

### Antes de usar su enfriador

- Retire el embalaje exterior e interior.
- Deje su enfriador en posición vertical durante aproximadamente media hora antes de conectarlo. Esto reduce la posibilidad de un mal funcionamiento en el sistema de enfriamiento debido a un manejo incorrecto durante el transporte.
- Limpie la superficie interior con un paño húmedo y tibio.

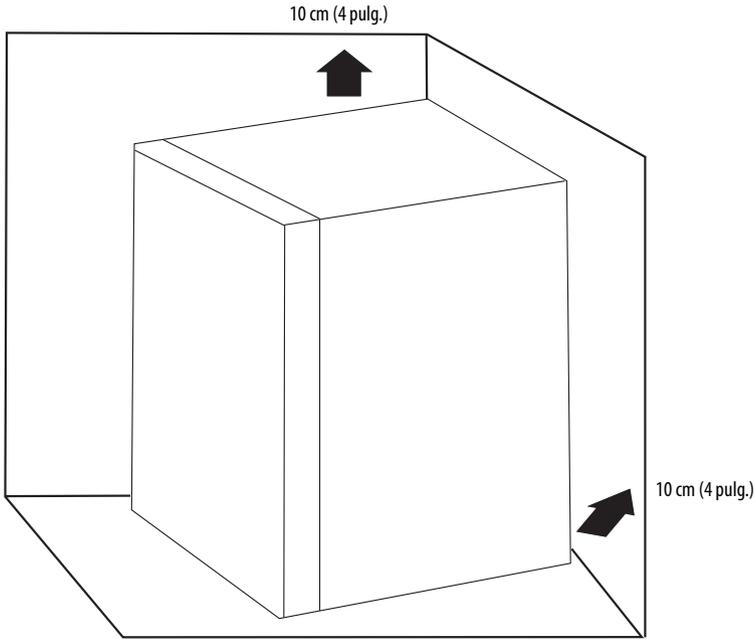
### Encontrar una ubicación conveniente

- Su enfriador está diseñado para ser independiente, y no debe ser empotrado o construido en un mostrador o pared.
- Coloque el enfriador en un piso, mostrador o gabinete que sea lo suficientemente fuerte como para sostener su enfriador cuando esté totalmente cargado.
- Deje un espacio de 10 cm (4 pulg.) por todos los lados del enfriador para permitir la ventilación adecuada.
- Coloque el enfriador lejos de la luz solar directa y de fuentes de calor (como una estufa, calentador o radiador). La luz solar directa puede afectar a la capa de acrílico y las fuentes de calor pueden aumentar el consumo eléctrico. La temperatura ambiente por debajo de los 50 °F (10 °C) o por encima de los 85 °F (29.4 °C) afectará el rendimiento de este enfriador. Su enfriador no está diseñado para su uso en un garaje o en cualquier otro lugar exterior.
- Evite colocar su enfriador en áreas húmedas.
- Su enfriador no está diseñado para ser instalado en un vehículo de recreo ni utilizado con un inversor.
- No monte su enfriador encima de otro equipo.
- Para que su enfriador funcione normalmente evite colocarlo en áreas con campos magnéticos elevados o de humedad elevada.



## Proporcionar ventilación

Su enfriador de vino necesita al menos 10 cm (4 pulg.) entre él, las paredes circundantes y el techo.



## Nivelación del enfriador

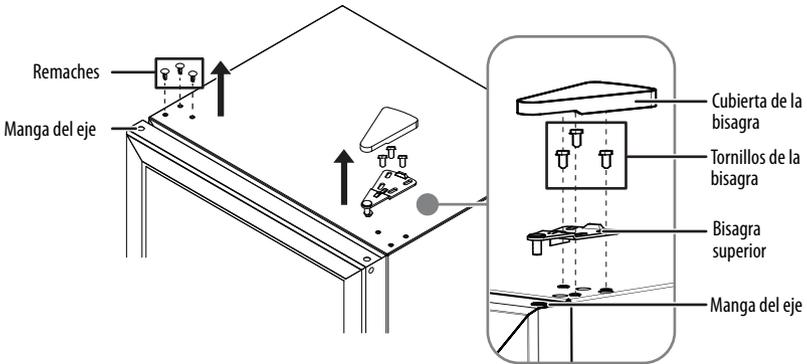
- Su enfriador debe estar nivelado para funcionar correctamente. Si su enfriador no está nivelado durante la instalación, la puerta no se cerrará o sellará adecuadamente, causando problemas de enfriamiento, escarcha o humedad.
- Para nivelar el enfriador, puede girar la pata de nivelación en el sentido de las agujas del reloj para elevar ese lado del enfriador o girarlo en sentido contrario para bajar ese lado.

## Inversión de la puerta

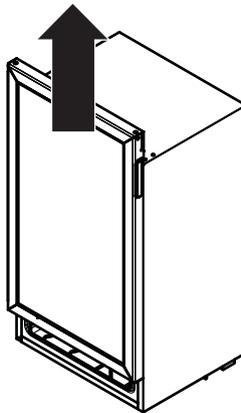
Necesitará una llave de tubo de 10 mm y un destornillador Phillips. Tenga a alguien disponible para que le ayude en el proceso. Asegúrese de guardar todas las piezas que retira para reutilizarlas más tarde.

**ADVERTENCIA:** No acueste el enfriador completamente plano ya que podría dañar el sistema de refrigeración.

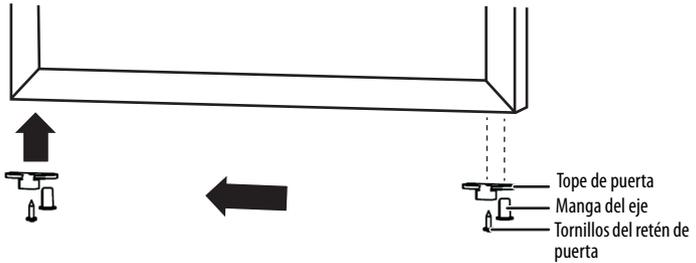
- 1 Asegúrese de que su enfriador esté desenchufado y vacío.
- 2 Ajuste las patas de nivelación a una posición más alta.
- 3 Use una cuchilla para retirar los remaches.
- 4 Use una cuchilla para quitar la cubierta de la bisagra, luego use un destornillador Phillips para quitar los tornillos de la bisagra.
- 5 Retire la bisagra superior.



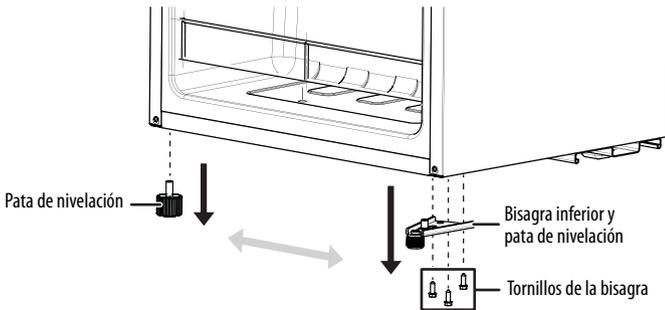
- 6 Retire la puerta del enfriador.



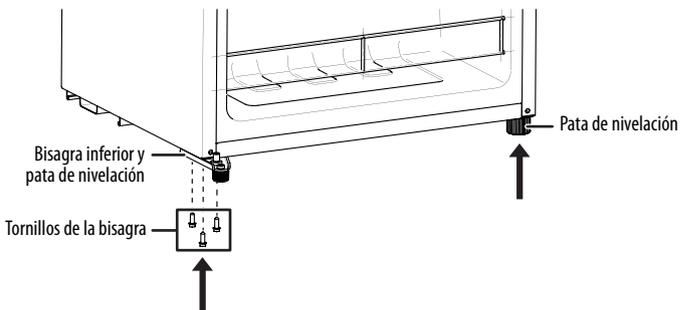
- 7 Utilice un destornillador Phillips para retirar los tornillos del tope de la puerta, luego mueva el tope de la puerta y el manguito del eje al otro lado de la puerta y fíjelo con los tornillos que acaba de retirar.



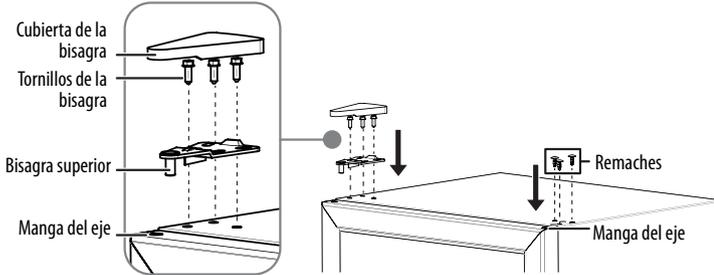
- 8 Use un destornillador Phillips para quitar los tornillos de la bisagra, luego retire la bisagra inferior y las patas de nivelación.



- 9 Coloque la bisagra inferior y las patas de nivelación en los lados opuestos del enfriador.



- 10** Vuelva a colocar la puerta de vidrio y vuelva a instalar la bisagra superior. Asegúrese de alinear la puerta y verificar la hermeticidad de la junta de la puerta.



- 11** Ajuste las patas niveladoras para nivelar su enfriador.

### Requisito de conexión a tierra

Su enfriador debe estar conectado a tierra. Su enfriador viene con un cable de alimentación que tiene un conductor y un enchufe a tierra. Este cable debe enchufarse en un tomacorriente debidamente instalado y con conexión a tierra. Consulte a un electricista o técnico de servicio calificado si no entiende las instrucciones de conexión a tierra o si no está seguro de que su congelador esté correctamente conectado a tierra.

#### ADVERTENCIAS:

- El uso incorrecto de la conexión a tierra puede resultar en un riesgo de descarga eléctrica.
- No corte, en ningún caso, la tercera clavija de tierra del cable de alimentación suministrado.

### Conexión a la alimentación

- Enchufe su enfriador en un tomacorriente de pared específico, correctamente instalado y con conexión a tierra. Su enfriador debe operar en un circuito eléctrico separado de otros aparatos en funcionamiento.

**ADVERTENCIA:** Su enfriador no está diseñado para ser instalado en un vehículo de recreo ni utilizado con un inversor.

- Conecte y haga funcionar su enfriador por tres a cuatro horas antes de hacer cualquier ajuste de la temperatura y antes de agregar el vino. Esto permite que su enfriador alcance una temperatura estable.

#### Notas:

- Revise su fuente de alimentación local. Su enfriador requiere una fuente de alimentación de 110 V ~ 120 V, 60 Hz.
- Utilice un receptáculo que acepte la conexión a tierra. El cable de alimentación está equipado con un enchufe de 3 clavijas (conexión a tierra) que se enchufa en un tomacorriente estándar de 3 clavijas (conexión a tierra) para minimizar la posibilidad de riesgo de descarga eléctrica de su enfriador.
- Para extender la vida del compresor, espere por lo menos cinco minutos antes de encenderlo nuevamente después de un corte de energía.

- No use cables de extensión con su enfriador. Si el cable es demasiado corto, haga que un electricista calificado instale un tomacorriente cerca de su enfriador. El uso de un cable de extensión puede afectar negativamente al rendimiento de su enfriador.

## Uso de su enfriador

### Ajuste de la temperatura

- Presione los botones de subir  o bajar  la temperatura, para aumentar o disminuir la temperatura de un grado. El rango de temperatura es de 5 a 18 °C (41 a 64 °F)
- Mantenga presionado los botones de subir  o bajar  la temperatura al mismo tiempo para cambiar entre Fahrenheit y Celsius.

#### Notas:

- Grandes cantidades de botellas disminuirán la eficiencia de enfriamiento del enfriador.
- Cuando coloca varias botellas de vino en el enfriador a la vez, la temperatura en el enfriador puede aumentar temporalmente.
- Ajuste el termostato de un incremento a la vez. Espere varias horas para que la temperatura se estabilice entre los ajustes.
- La pantalla muestra siempre la temperatura establecida. Al ajustar la temperatura, la pantalla de temperatura parpadea para indicar que la temperatura se está ajustando.

### Función de memoria

Cuando su enfriador está apagado, recuerda de la temperatura actual establecida y vuelve a la configuración cuando se vuelve a encender.

### Utilización de la pantalla

- Cuando enchufa el enfriador por primera vez, se enciende la pantalla por tres segundos y se escucha un tono de inicio.
- En el modo normal, la pantalla muestra la temperatura establecida actual.

### Iluminación del enfriador

- Presione el botón de luz  para encender o apagar la luz interior. Suena un pitido cuando la luz se enciende o apaga.

### Uso del modo de enfriamiento rápido

- Mantenga presionado los botones Power on/Standby (encendido/espera)  y luz  al mismo tiempo durante tres segundos para entrar o salir del modo de enfriamiento rápido. La pantalla muestra "FC" en el modo de enfriamiento rápido. El enfriador saldrá del modo de enfriamiento rápido automáticamente después de un máximo de 24 horas.

### Utilización de los anaqueles para vino

- Todos los anaqueles tienen pestañas para acoplarse en el gabinete en ambos lados.
- Cualquiera de los anaqueles se pueden quitar para acomodar las botellas más grandes.

#### Para retirar un estante:

- 1 Retire todas las botellas de los anaqueles.
- 2 Levante el estante hacia arriba y luego jale suavemente hacia afuera.

- 3 Para volver a colocar el estante, coloque los lados del estante de nuevo en las guías de soporte del gabinete y empuje hacia atrás hasta que las lengüetas del estante se deslicen en su lugar.

**ADVERTENCIA:** Asegúrese de que las lengüetas estén firmemente enganchadas en las guías de soporte antes de guardar las botellas.

### Organización del vino

Con el fin de mantener una buena circulación de aire en su enfriador, no dejes que las botellas toquen la parte posterior de su enfriador.

Diferentes zonas de temperatura se generan dentro del enfriador, debido a la circulación del aire. La temperatura del área superior es la más alta, mientras que la inferior es la más baja.

Para un mejor rendimiento, guarde diferentes tipos de vino dentro de su enfriador, en el siguiente orden, de arriba a abajo:

- Vino tinto fuerte
- Vino rosado y tinto suave
- Vino blanco
- Champán y spritzer

### Servido y consejos de almacenamiento

Le sugerimos que vierta el vino a una temperatura inferior a la temperatura ideal de consumo, porque el vino se calienta rápidamente después de que se vierta en un vaso.

TIPO DE VINO	TEMPERATURA IDEAL DE SERVIDO
Bordeaux tinto	18 °C (64.4 °F)
Vino Côtes du Rhône tinto/Barolo Louis Family tinto seco/Barolo	17 °C (62.6 °F)
Burgundy tinto	16 °C (60.8 °F)
Puerto	15 °C (59 °F)
Vino tinto joven de Borgoña	14 °C (57.2 °F)
Vino tinto joven	12 °C (53.6 °F)
Beaujolais nouveau/Todos los vinos blancos (bajos en azúcar)	11 °C (51.8 °F)
Vinos blancos añejados/Chardonnay	10 °C (50 °F)
Jerez	9 °C (48.2 °F)
Vinos blancos jóvenes (añejos más recientes)	8 °C (46.4 °F)
Vinos blancos Loire/Entre-deux-Mers	7 °C (44.6 °F)

- No almacene vino embotellado por caja o en la caja en el enfriador.
- El corcho de la botella vieja siempre debe de humedecerse al colocarse nuevamente en la botella.

- El vino tinto tiene que respirar (oxigenarlo) antes de beberlo. Le sugerimos que ponga los vinos rosados en la mesa de dos a cinco horas antes de beberlos y el vino tinto de cuatro a cinco horas antes de beberlo. Esto también le permite alcanzar la temperatura de servicio adecuada. Vino blanco, por otro lado, se puede servir de inmediato.
- El champán siempre debe guardarse en su enfriador y sacarse inmediatamente antes de beberlo.

## Mantenimiento de su enfriador

Su enfriador está diseñado para ser usado todo el año con un mínimo de limpieza y mantenimiento.

Al recibirlo por primera vez, limpie la caja con un detergente suave y agua tibia, luego séquelo con un paño seco. Haga esto periódicamente para mantener el enfriador como nuevo.

### **ADVERTENCIA:**

Para evitar daños en el acabado, no utilice:

- Gasolina, bencina, disolvente ni otros disolventes similares.
- Limpiadores abrasivos.

## Limpeza del interior de su enfriador

- 1 Desconecte su enfriador del tomacorriente.
- 2 Retire todas las bebidas.
- 3 Limpie el interior con un paño húmedo y tibio.

**Nota:** Recomendamos empapar el paño en una solución de bicarbonato de sodio antes de lavar el interior. Mezcle un litro de agua tibia y dos cucharadas de bicarbonato de sodio.

- 4 Limpie la junta de la puerta (sello) para que la puerta se cierre correctamente.
- 5 Seque el interior y el exterior con un paño suave.

## Descongelación de su enfriador

La acumulación de hielo en la pared posterior interna de su enfriador se descongela automáticamente en un ciclo de apagado del compresor.

El agua de descongelación drenará fuera del enfriador, por la salida de drenaje en la pared posterior interna en un recipiente de drenaje situado por encima del compresor. El agua se evapora de la bandeja de drenaje por sí sola.

## Almacenamiento de su enfriador

- 1 Apague su enfriador y desconéctelo del tomacorriente.
- 2 Retire todas las bebidas.
- 3 Limpie su enfriador.
- 4 Deje la puerta levemente abierta para evitar la posible formación de condensación, moho u olor.

**ADVERTENCIA:** Asegúrese de que los niños no tengan acceso a su enfriador. Si la puerta se cierra accidentalmente mientras el niño está dentro del enfriador, el niño puede ahogarse.

## Traslado su enfriador

**Nota:** Asegúrese de que el enfriador se mantenga en posición vertical durante la transportación.

- 1 Apague su enfriador y desconéctelo del tomacorriente.
- 2 Retire todas las bebidas.
- 3 Asegure firmemente con cinta adhesiva todos los artículos sueltos en el interior del enfriador.
- 4 Cierre la puerta con cinta adhesiva.

## Consejos para el ahorro de energía

- Coloque el enfriador en la zona más fría de la habitación, lejos de electrodomésticos que producen calor o conductos de calefacción y de la luz directa del sol.
- No sobrecargue su enfriador. Obliga al compresor a funcionar más tiempo.
- No abra la puerta con demasiada frecuencia, especialmente si hace calor. Cierre la puerta tan pronto como sea posible para evitar que el aire frío se escape.
- Asegúrese de que la puerta selle completamente para mantener su enfriador funcionando eficientemente.
- Asegúrese de que su enfriador de hielo esté suficientemente ventilado, con la circulación de aire adecuada por detrás de él.

## Localización y corrección de fallas

### Códigos de error

Si se detecta un fallo, la pantalla muestra uno de los siguientes códigos:

- **E1:** Falla del sensor de temperatura
- **E6:** Falla de comunicación

Si cualquiera de estos códigos de error aparece en la pantalla, póngase en contacto con su distribuidor local o centro de servicio. No intente reparar su enfriador usted mismo.

PROBLEMA	CAUSA PROBABLE	SOLUCIÓN
Mi enfriador no funciona	El enfriador de bebidas está desconectado.	Asegúrese de que el enfriador esté conectado y que el enchufe se inserte completamente en el tomacorriente.
	El fusible en el circuito está quemado o el disyuntor se ha disparado.	Revise el fusible de la casa o la caja del disyuntor y reemplace el fusible o reinicie el disyuntor.
	Falla del suministro eléctrico.	Si se produce una falla de energía, su enfriador se apaga. Espere hasta que se restablezca la energía, después enciéndalo nuevamente.
	El enchufe no encaja en el tomacorriente.	Asegúrese de que su fuente de alimentación tenga el voltaje correcto.
La puerta del enfriador no se cierra completamente.	El anaquel está fuera de posición.	Ajuste el anaquel correctamente.
	Las juntas de las puertas están sucias.	Las juntas de las puertas están sucias.
	El enfriador no está nivelado.	Nivele el enfriador con las patas de nivelación.
	La junta se ha deformado o no se ajusta a la forma de la puerta.	Si la junta de la puerta no sella, intente calentarla y luego enfriarla. Puede usar un secador de pelo eléctrico para calentar la junta.

PROBLEMA	CAUSA PROBABLE	SOLUCIÓN
Mi enfriador no está lo suficientemente frío.	La puerta se ha abierto frecuentemente o no se ha cerrado correctamente.	Asegúrese de que la puerta esté bien cerrada.
	Acaba de añadir un gran número de bebidas calientes a su enfriador.	Dé tiempo para que las nuevas bebidas se enfríen y verifique nuevamente.
	El control de la temperatura está ajustado a una temperatura demasiado cálida.	Establezca el control a un ajuste más frío.
	Su enfriador para vinos no tiene suficiente ventilación.	Es posible que su enfriador de vino no tenga suficiente espacio libre con respecto a las paredes o al techo. Refiérase a <a href="#">Proporcionar ventilación</a> en la página 8.
Mi enfriador hace ruidos inusuales o vibra.	Su enfriador no está nivelado.	Nivele el enfriador con las patas de nivelación.
	El enfriador de bebidas está tocando la pared.	Aleje el enfriador de la pared.
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Un ruido de traqueteo puede oírse. Esto es causado por el flujo de refrigerante en el enfriador de bebidas.</li> <li>• Al final de cada ciclo de enfriamiento, pueden oírse sonidos de gorgoteo.</li> <li>• La contracción y expansión de las paredes internas pueden causar chasquidos o crujidos.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Esto es normal.</li> <li>• Retire cualquier elemento de la parte superior de su enfriador de vino.</li> <li>• Asegúrese de que los anaqueles estén instalados correctamente.</li> </ul>
	Es posible que los objetos del interior o de la parte superior de su enfriador para vinos esté haciendo ruidos.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Retire cualquier elemento de la parte superior de su enfriador de vino.</li> <li>• Asegúrese de que los anaqueles estén instalados correctamente.</li> </ul>

PROBLEMA	CAUSA PROBABLE	SOLUCIÓN
La humedad se acumula en el interior de mi enfriador.	La puerta se ha abierto frecuentemente o no se ha cerrado correctamente.	Asegúrese de que la puerta esté bien cerrada.
	Su enfriador está en un lugar muy húmedo.	Mueva su enfriador a un lugar más seco.
La humedad se está acumulando en el exterior de mi enfriador.	La puerta se ha abierto frecuentemente o no se ha cerrado correctamente.	Asegúrese de que la puerta esté bien cerrada. Es posible que el aire frío del interior de su enfriador se esté saliendo.
	La junta de la puerta no sella bien.	Asegúrese de que la puerta y la junta estén bien alineadas.
	Su enfriador está en un lugar muy húmedo.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• El tiempo es caluroso y húmedo (esto es normal).</li> <li>• Mueva su enfriador a un lugar más seco.</li> </ul>
Mi enfriador se enciende y se apaga frecuentemente.	La temperatura ambiente está más caliente de lo normal.	Asegúrese de que su enfriador esté en una habitación que esté entre 50 y 85 °F (10 a 29.4 °C) o colóquelo en un lugar más fresco.
	La puerta se ha abierto frecuentemente o no se ha cerrado correctamente.	Asegúrese de que la puerta esté bien cerrada.
	La junta de la puerta no sella bien.	Las juntas de las puertas están sucias.
	El control de la temperatura está ajustado a una temperatura demasiado cálida.	Establezca el control a un ajuste más frío.
La pantalla muestra un código de error y suena una alarma.	Posiblemente un mal funcionamiento del equipo.	Refiérase a <u>Códigos de error</u> en la página 16.
El compartimiento del enfriador tiene un mal olor.	Es necesario limpiar el interior de su enfriador para vinos.	Limpie el interior de su enfriador para vinos. Refiérase a <u>Limpieza del interior de su enfriador</u> en la página 14.

PROBLEMA	CAUSA PROBABLE	SOLUCIÓN
La puerta del enfriador es difícil de abrir.	Suciedad en la junta de la puerta o baja presión en el interior del enfriador de vino.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Si la puerta es difícil de abrir en otras ocasiones, intente frotar cera de parafina o vaselina a lo largo de los bordes de toda la junta. La cera de parafina se usa para el enlatado y es segura para el uso alrededor de los alimentos.</li> <li>• Al abrir la puerta del enfriador para vinos, el aire caliente entra en el interior. Cuando cierre la puerta, el aire caliente va rápidamente hacia el condensador, lo que provoca un vacío. Esto hace que la puerta sea difícil de abrir durante unos 10 a 15 segundos después del cierre.</li> </ul>
El compresor funciona durante mucho tiempo o se enciende y apaga con frecuencia.	Varias cosas podrían causar esto.	<p>El compresor funciona más tiempo si:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• La temperatura ambiente es alta.</li> <li>• Acaba de agregar una gran cantidad de vino. Espere a que el vino se enfríe y vuelva a comprobarlo.</li> <li>• Abre y cierra la puerta con frecuencia.</li> <li>• La junta de la puerta está sucia. Limpie la junta. Refiérase a <a href="#">Limpieza del interior de su enfriador</a> en la página 14.</li> <li>• Su enfriador de vino ha estado desconectado durante un periodo de tiempo. Espere a que su enfriador se enfríe (aproximadamente tres horas) antes de agregar vinos.</li> <li>• Tiene la temperatura demasiado baja.</li> </ul>
El exterior del enfriador de vinos está caliente.	Esto puede deberse a varios factores, como la ubicación, la temperatura ambiente y el número de artículos en el enfriador.	<p>La disipación de calor del condensador puede hacer que el exterior se sienta caliente. Esto es normal y sucede si:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• La temperatura ambiente es alta.</li> <li>• Tiene demasiados artículos en su enfriador de vinos.</li> <li>• Se abre y cierra la puerta en exceso.</li> </ul>
El nivel de humedad en su enfriador es demasiado bajo.	La puerta se ha abierto frecuentemente o no se ha cerrado correctamente.	Asegúrese de que la puerta esté bien cerrada.
	Su enfriador está en un lugar demasiado cálido.	Coloque su enfriador a un lugar más fresco.
	La humedad relativa es demasiado baja.	Coloque una taza de agua en el interior de su enfriador para elevar la humedad.

## Especificaciones

Dimensiones (alto x ancho x prof.)	84.5 × 47 × 44 cm (33 5/16 × 18 1/2 × 17 5/16 pulg.)
Peso	25.5 kg (56.2 lb)
Requisitos de potencia	115 V ~ 60 Hz, 75 W
Intensidad	1 A
Temperatura ambiente de operación:	54 a 109 °F (12 a 43 °C)
Rango de temperatura del enfriador	5 a 18 °C (41 a 64 °F)
Longitud del cable de alimentación	1.65 m (5.4 pies)
Capacidad	0.09 m <sup>3</sup> (3.2 pies <sup>3</sup> )
Tipo de refrigerante	R600a
Nivel de ruido (Db)	39 dB
Consumo anual de energía	143 kWh/año

# GARANTÍA LIMITADA DE UN AÑO

## Descripción:

El distribuidor\* de los productos de la marca Insignia le garantiza a usted, el comprador original de este producto nuevo de la marca Insignia ("Producto"), que éste se encontrará libre de defectos de material o de mano de obra en su fabricación original por un periodo de un (1) año a partir de la fecha de compra del Producto ("Período de garantía").

Para que esta garantía se aplique, su Producto tiene que haberse comprado en los Estados Unidos o en Canadá con un detallista de la marca Best Buy o en línea en los sitios [www.bestbuy.com](http://www.bestbuy.com) o [www.bestbuy.ca](http://www.bestbuy.ca) y empacado con esta declaración de garantía.

## ¿Cuánto dura la garantía?

El Período de garantía dura por 1 año (365 días) a partir de la fecha en que compró el Producto. La fecha de compra se encuentra impresa en el recibo que recibió con el Producto.

## ¿Qué es lo que cubre esta garantía?

Durante el Período de garantía, si un centro de reparación autorizado de Insignia concluye que la fabricación original del material o la mano de obra del Producto se encuentran defectuosos Insignia (cómo su opción exclusiva): (1) reparará el Producto con repuestos nuevos o reconstruidos; o (2) reemplazará el Producto sin costo alguno por un producto nuevo o reconstruido con características similares. Los Productos y repuestos reemplazados bajo esta garantía se volverán propiedad de Insignia y no se le regresarán a usted. Si se requiere la reparación de Productos o partes después de que se vence el Período de garantía, usted deberá pagar todos los costos de mano de obra y de repuestos. Esta garantía estará vigente tanto como usted sea el dueño de su producto Insignia durante el período de garantía. La cobertura de la garantía se anula si usted vende o transfiere el Producto.

## ¿Cómo se obtiene el servicio de garantía?

Si se compró el Producto en una tienda de Best Buy, o en un sitio Web de Best Buy ([www.bestbuy.com](http://www.bestbuy.com) o [www.bestbuy.ca](http://www.bestbuy.ca)), lleve su recibo original y el Producto a cualquier tienda de Best Buy. Asegúrese de volver a colocar el producto en su empaque original o en un empaque que provea la misma protección que el original.

Para obtener servicio de garantía, llame al 1-877-467-4289 en los Estados Unidos y Canadá. Los agentes de soporte técnico diagnosticarán y corregirán el problema por teléfono.

## ¿Dónde es válida la garantía?

Esta garantía sólo es válida en los Estados Unidos y Canadá en las tiendas de Best Buy o en sus sitios Web para el comprador original del producto en el país donde se realizó la compra.

## ¿Qué es lo que no cubre la garantía?

Esta garantía no cubre:

- Pérdida/Deterioro de alimentos, bebidas y/o medicamentos.
- Capacitación o instrucción del cliente
- Instalación
- Ajustes de configuración
- Daños cosméticos
- Daños debidos al clima, relámpagos, causas de fuerza mayor, tales como sobretensiones
- Danos accidentales
- Uso inapropiado
- Abuso
- Negligencia
- Uso o propósito comercial, incluyendo pero no limitado al uso en centros comerciales o lugares comunes de un condominio de varios pisos o un edificio de departamentos, o cualquier uso en un lugar que no sea una casa privada.
- Modificación de alguna parte del Producto, incluyendo la antena
- Un panel de pantalla dañado por la persistencia de imágenes estáticas (sin movimiento), mostradas por períodos de tiempo extendido (efecto "burn-in").
- Daño debido al uso o mantenimiento inapropiado
- Conexión a una fuente de voltaje o de alimentación incorrecta

- Intento de reparación por cualquier persona que no sea autorizada por Insignia para reparar el Producto
- Productos vendidos "tal cual" (en el estado en que se encuentran) o "con todas sus fallas"
- Consumibles, incluyendo pero no limitado a pilas (tipo AA, AAA, C etc.)
- Productos en los cuales el número de serie asignado en la fábrica ha sido alterado o removido
- Pérdida o robo de este producto o cualquier parte de sus componentes
- Las pantallas con hasta tres (3) pixeles defectuosos (puntos oscuros o incorrectamente iluminados) agrupados en una superficie más pequeña que la décima parte (1/10) del tamaño de la pantalla ni hasta cinco (5) pixeles defectuosos en toda la superficie de la pantalla. (Las pantallas basadas en pixeles pueden contener un número limitado de pixeles que pueden no funcionar normalmente).
- Los defectos o daños causados cómo resultado de cualquier contacto, sin limitarse a líquidos, geles o pastas.

EL REEMPLAZO O LA REPARACIÓN ESTIPULADOS BAJO ESTA GARANTÍA SON SU RECURSO EXCLUSIVO POR CUALQUIER VIOLACIÓN DE LA GARANTÍA. INSIGNIA NO SERÁ RESPONSABLE POR DAÑOS INCIDENTALES O CONSECUENTES DEBIDO AL INCUMPLIMIENTO DE CUALQUIER GARANTÍA EXPRESA O IMPLÍCITA RELACIONADA CON ESTE PRODUCTO, INCLUYENDO PERO SIN LIMITARSE A LA PÉRDIDA DE INFORMACIÓN, LA PÉRDIDA DE NEGOCIOS O DE GANANCIAS. INSIGNIA PRODUCTS NO HACE NINGUNA OTRA GARANTÍA EXPRESA E IMPLÍCITA RELACIONADA A ESTE PRODUCTO, INCLUYENDO PERO SIN LIMITARSE A, CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA Y CONDICIONES DE COMERCIALIZACIÓN Y IDONEIDAD PARA UN USO PARTICULAR, ESTÁN LIMITADAS EN DURACIÓN AL PERÍODO DE GARANTÍA DECLARADO ANTERIORMENTE Y NINGUNA GARANTÍA YA SEA EXPRESA O IMPLÍCITA SE APLICARÁ DESPUÉS DEL PERÍODO DE GARANTÍA. ALGUNOS ESTADOS, PROVINCIAS Y JURISDICCIÓNES NO PERMITEN RESTRICCIONES EN CUANTO A LA DURACIÓN DE UNA GARANTÍA IMPLÍCITA, ASÍ QUE LA RESTRICCIÓN ANTERIOR PUEDE NO APLICARSE EN SU CASO. ESTA GARANTÍA LE DA DERECHOS LEGALES ESPECÍFICOS, Y USTED PUEDE POSEER OTROS DERECHOS QUE VARÍAN DE ESTADO A ESTADO, O DE PROVINCIA A PROVINCIA.

Comuníquese con Insignia:

**1-877-467-4289**

[www.insigniaproducts.com](http://www.insigniaproducts.com)

INSIGNIA es una marca comercial de Best Buy y sus compañías asociadas.

\* Distribuido por Best Buy Purchasing, LLC

7601 Penn Avenue South, Richfield, MN 55423 E.U.A.

©2023 Best Buy. Todos los derechos reservados.

INSIGNIA™

**[www.insigniaproducts.com](http://www.insigniaproducts.com)**  
1-877-467-4289 (EE.UU. y Canadá)

INSIGNIA es una marca comercial de Best Buy y sus compañías asociadas.  
Distribuido por Best Buy Purchasing, LLC  
7601 Penn Ave South, Richfield, MN 55423 U.S.A.  
©2023 Best Buy. Todos los derechos reservados.

V2 ESPAÑOL  
22-1114